

Auri™ RX1 Receiver

Quick Start Guide



Support



English Quick Start Guide

- Power button
- Volume control
- Scan / select
- Scroll channel list
- USB-C port
- Headphone & loop lanyard jacks

First Use

Remove the protective screen cover. The receiver will not activate until charged, connect a USB-C power supply or charge in a docking station and fully charge before use. The receiver LED will flash white while charging and be solid white at full charge.

Basic Operation

- Press and hold the power button to turn receiver on. The receiver will turn on automatically when removed from the docking station, or when USB power is unplugged.
- The receiver will scan for available Auri™ broadcasts and connect to the strongest available, if no broadcasts are found this will be indicated on screen.
- Plug headphones, ear speaker, earbuds or compatible neck loop into the headphone and loop lanyard jacks.
- Activate the display by a momentary press of the power or either front button.
- Press the front right "scan / select" button to look for other broadcasts, these will be presented in a list which can be scrolled using the front left button or use the volume up and down buttons. Use the "scan / select" button again to connect to the highlighted broadcast.
- Adjust volume by pressing volume up and down buttons.
- To power down, press and hold power button for 3 seconds.

Setup

To configure the receiver it must be placed in an Auri™ docking station and connected to the Auri™ Manager software application. Configuration includes firmware updates, adjusting settings such as default volume and managing the library of known broadcasts and encryption keys.

Note: for full operation details consult the system manual.

Bulgarian | Български Ръководство за Бърз Старт

- Бутон за захранване
- Управление на силата на звука
- Сканиране / избор
- Превъртане на списъка с канали
- USB-C порт
- Жакове за слушалки и примка за ремъци

Първа употреба

Свалете защитния капак на екрана. Приемникът няма да се активира, докато не бъде зареден, свържете USB-C захранване или заредете в докинг станция и заредете напълно преди употреба. Светодиодът на приемника ще мига в бяло, докато се зарежда, и ще бъде постоянно бял при пълно зареждане.

Основна работа

- Натиснете и задръжте бутона за захранване, за да включите приемника. Приемникът ще се включи автоматично, когато бъде изваден от докинг станцията или когато USB захранването е изключено.
- Приемникът ще сканира за налични излъчвания на Auri™ и ще се свърже с най-силното налично, ако не бъдат открити излъчвания, това ще бъде посочено на екрана.
- Включете слушалките,

високоговорителя за ухо, наущниците или съвместимата примка за врата в гнездата за слушалки и примка за връзване.

- Активирайте дисплея с краткотрайно натискане на бутона за захранване или на някой от предните бутони.
- Натиснете предния десен бутон "сканиране/избор", за да потърсите други предавания, които ще бъдат представени в списък, който може да се превърта с предния ляв бутон или с бутоните за увеличаване и намаляване на звука. Използвайте отново бутона "сканиране/избор", за да се свържете с маркираното излъчване.
- Регулирайте силата на звука, като натискате бутоните за увеличаване и намаляване на силата на звука.
- За да изключите захранването, натиснете и задръжте бутона за захранване за 3 секунди.

Настройка

За да конфигурирате приемника, той трябва да бъде поставен в докинг станцията на Auri™ и свързан към софтуерното приложение Auri™ Manager. Конфигурацията включва актуализации на фърмуера, регулиране на настройките, като например силата на звука по подразбиране, и управление на библиотеката с известни излъчвания и ключове за криптиране.

Забележка: за подробна информация за работата се обърнете към ръководството на системата.

Croatian | Hrvatski Vodič za Brzi Početak Rada

- Gumb za napajanje
- Kontrola zvuka
- Skeniraj / odaberi
- Pomoičite popis kanala
- USB-C priključak
- Priključci za slušalice i omču

Prva uporaba

Uklonite zaštitni poklopac zaslona. Prijemnik se neće aktivirati dok se ne napuni, spojite USB-C napajanje ili napunite u priključnoj stanici i potpuno ne napunite prije upotrebe. LED dioda prijemnika će bljeskati bijelo tijekom punjenja i biti će stalno bijela kada je baterija potpuno napunjena.

Osnovna operacija

- Pritisnite i držite tipku za uključivanje kako biste uključili prijemnik. Prijemnik će se automatski uključiti kada se izvadi iz priključne stanice ili kada se isključi USB napajanje.
- Prijemnik će skenirati dostupne Auri™ emisije i spoji se na najjače dostupne, ako se emisije ne pronađu, to će biti naznačeno na zaslonu.
- Priključite slušalice, zvučnik za uho, slušalice ili kompatibilnu petlju za vrat u utičnice za slušalice i omču.
- Aktivirajte zaslon trenutnim pritiskom na tipku za napajanje ili bilo koju prednju tipku.
- Pritisnite prednju desnu tipku "skeniraj / odaberi" kako biste potražili druge emisije, one će biti predstavljene na popisu koji se može pomicati pomoću prednje lijeve tipke ili pomoću tipki za povećanje i smanjenje glasnoće. Ponovo upotrijebite gumb "Scan / Select" za povezivanje s označenim emitiranjem.
- Prilagodite glasnoću pritiskom na tipke za povećanje i smanjenje glasnoće.
- Za isključivanje pritisnite i držite gumb za uključivanje 3 sekunde.

Postaviti

Kako biste konfigurirali prijemnik, potrebno ga je postaviti u Auri™ priključnu stanicu i spojiiti na softversku aplikaciju Auri™ Manager. Konfiguracija uključuje ažuriranje firmvera, podešavanje postavki kao što je zadana glasnoća i upravljanje bibliotekom poznatih emitiranja i ključeva za šifriranje.

Napomena: za sve pojedinosti o radu pogledajte priručnik sustava.

Czech | Čeština Rychlý Průvodce

- Tlačítko napájení
- Ovládání hlasitosti
- Skenování / výběr
- Posouvání seznamu kanálů
- Port USB-C
- Konektory pro sluchátka a smyčku na šňůrce

První použití

Sejměte ochranný kryt obrazovky. Přijímač se aktivuje až po nabití, připojte napájecí zdroj USB-C nebo

nabíjejte v dokovací stanici a před použitím jej plně nabíjeje. Kontrolka LED přijímače bude během nabíjení blikat bíle a při plném nabití bude trvale bílá.

Základní operace

- Stisknutím a podržením tlačítka napájení přijímač zapne. Přijímač se automaticky zapne po vyjmutí z dokovací stanice nebo po odpojení napájení USB.
- Přijímač vyhledá dostupné vysílání Auri™ a připojí se k nejsilnějšímu dostupnému vysílání, pokud žádné vysílání nenajde, bude to uvedeno na obrazovce.
- Připojte sluchátka, reproduktor do ucha, špunty do uší nebo kompatibilní smyčku na krk do konektorů pro sluchátka a smyčku na šňůrku.
- Displej aktivujete chvilkovým stisknutím tlačítka napájení nebo jednoho z předních tlačítek.
- Stisknutím pravého předního tlačítka "scan / select" vyhledáte další vysílání, které se zobrazí v seznamu, jímž lze procházet pomocí levého předního tlačítka nebo pomocí tlačítek pro zvýšení a snížení hlasitosti. Pro připojení k označenému vysílání použijte opět tlačítko "scan / select".
- Stisknutím tlačítek zvýšení a snížení hlasitosti upravte hlasitost.
- Chcete-li vypnout napájení, stiskněte a podržte tlačítko napájení po dobu 3 sekund.

Nastavení

Pro konfiguraci přijímače je nutné jej umístit do dokovací stanice Auri™ a připojit k softwarové aplikaci Auri™ Manager. Konfigurace zahrnuje aktualizaci firmwaru, úpravu nastavení, například výchozí hlasitosti, a správu knihovny známých vysílání a šifrovacích klíčů.

Poznámka: veškeré informace o provozu naleznete v návodu k obsluze systému.

Danish | Dansk Opstartsvejledning

- Tænd/sluk-knap
- Volumenkontrol
- Scan / vælg
- Rul kanallisten igennem
- USB-C-port
- Stik til hovedtelefoner og nøglesnor

Første brug

Fjern det beskyttende skærmdæksel. Modtageren aktiveres ikke, før den er opladet, så tilslut en USB-C-strømforsyning, eller oplad den helt før brug. Modtagerens LED blinker hvidt under opladning og lyser konstant hvidt ved fuld opladning.

Grundlæggende betjening

- Tryk på tænd/sluk-knappen og hold den nede for at tænde modtageren. Modtageren tændes automatisk, når den tages ud af dockingstationen, eller når USB-stikket tages ud.
- Modtageren scanner efter tilgængelige Auri™-udsendelser og opretter forbindelse til den stærkeste tilgængelige, og hvis der ikke findes nogen udsendelser, vises det på skærmen.
- Sæt hovedtelefoner, ørepropper eller en kompatibel halsslynge i stikkene til hovedtelefoner og halsslynge.
- Aktiver displayet ved at trykke kortvarigt på tænd/sluk-knappen eller en af frontknapperne.
- Tryk på den forreste højre "scan / vælg"-knap for at lede efter andre udsendelser, disse vises på en liste, som kan rulles ved hjælp af den forreste venstre knap eller ved hjælp af knapperne for lydstyrke op og ned. Brug "scan / vælg"-knappen igen for at oprette forbindelse til den markerede udsendelse.
- Juster lydstyrken ved at trykke på knapperne for lydstyrke op og ned.
- Tryk og hold tænd/sluk-knappen nede i 3 sekunder for at slukke.

Opsætning

For at konfigurere modtageren skal den placeres i en Auri™ dockingstation og tilsluttes Auri™ Manager-softwareprogrammet. Konfigurationen omfatter firmwareopdateringer, justering af indstillinger som f.eks. standardlydstyrke og administration af biblioteket med kendte udsendelser og krypteringsnøgler.

Bemærk: Se systemmanualen for alle detaljer om betjening.

Dutch | Nederlands Snelstartgids

- Aan/uit-knop
- Volumeregelaar

- Scannen / selecteren
- Door de kanaallijst bladeren
- USB-C-poort
- Aansluiting voor hoofdteléfono en lus

Eerste gebruik

Verwijder het beschermende schermdeksel. De ontvanger wordt pas geactiveerd als hij is opgeladen, sluit een USB-C-voeding aan of laad hem op in een dockingstation en laad hem volledig op voor gebruik. De LED van de ontvanger knippert wit tijdens het opladen en is ononderbroken wit wanneer hij volledig is opgeladen.

Basisbediening

- Houd de aan/uit-knop ingedrukt om de ontvanger in te schakelen. De ontvanger wordt automatisch ingeschakeld wanneer deze uit het dockingstation wordt gehaald of wanneer de USB-stekker wordt losgekoppeld.
- De ontvanger zal scannen naar beschikbare Auri™ uitzendingen en verbinding maken met de sterkste beschikbare, als er geen uitzendingen worden gevonden zal dit worden aangegeven op het scherm.
- Sluit een hoofdtelefoon, oorspeaker, oordopjes of een compatibele nekbus aan op de aansluitingen voor de hoofdtelefoon en de lus.
- Activeer het scherm door kort op de aan/uit-knop of een van de knoppen aan de voorkant te drukken.
- Druk op de knop "scan / select" rechtsvoor om naar andere uitzendingen te zoeken. Deze worden in een lijst weergegeven die u kunt doorlopen met de knop linksvoor of met de knoppen volume omhoog en omlaag. Gebruik nogmaals de knop "scan / select" om verbinding te maken met de gemarkeerde uitzending.
- Pas het volume aan door op de knoppen volume omhoog en volume omlaag te drukken.
- Houd de aan/uit-knop 3 seconden ingedrukt om uit te schakelen.

Setup

Om de ontvanger te configureren moet hij in een Auri™ docking station geplaatst worden en aangesloten worden op de Auri™ Manager software applicatie. Configuratie omvat firmware-updates, het aanpassen van instellingen zoals het standaardvolume en het beheren van de bibliotheek met bekende uitzendingen en coderings sleutels.

Opmerking: raadpleeg de systeem-handleiding voor meer informatie over de bediening.

Estonian | Eesti keel Kiirjuhend

- Toitenupp
- Helitugevuse reguleerimine
- Skaneeri / vali
- Kerige kanalite nimekirja
- USB-C port
- Kõrvaklappide ja silmuspaelade pistikupesad

Esmakordne kasutamine

Eemaldage ekraani kaitsekate. Vastuvõtja ei aktiveeru enne laadimist, ühendage USB-C toiteallikas või laadige dokkimisjaamas ja laadige enne kasutamist täielikult. Vastuvõtja LED vilgub laadimise ajal valgena ja on täislaadimise korral valge.

Põhitegevus

- Vastuvõtja sisselülitamiseks vajutage ja hoidke all toitenuppu. Vastuvõtja lülitub automaatselt sisse, kui see eemaldatakse dokkimisjaamast või kui USB-toit lahti ühendatakse.
- Vastuvõtja otsib olemasolevaid Auri™ saateid ja ühendub tugevaima olemasoleva saatega, kui saateid ei leia, kuvatakse see ekraanil.
- Ühendage kõrvaklapid, kõrvaklariid, kõrvaklappide või ühilduv kaelasilmsus kõrvaklappide ja silmuspaela pistikupesadesse.
- Aktiveerige ekraan, vajutades hetkeks toite- või ükskõik kumba esiosa nuppu.
- Vajutage esiosa parempoolset nuppu "scan / select", et otsida teisi saateid, need esitatakse nimekirjas, mida saab sirvida esiosa vasakpoolse nupu abil või kasutada helitugevuspuppe üles-ja allapoole. Kasutage uuesti nuppu "scan / select", et ühenduda esile tõstetud saatega.
- Reguleerige helitugevust, vajutades nuppe helitugevuse suurendamiseks ja vähendamiseks.
- Väljalülitamiseks vajutage ja hoidke toitenuppu 3 sekundit all.

Seadistamine

Vastuvõtja konfigurereerimiseks tuleb see asetada Auri™ dokkimisjaama ja ühendada Auri™ Manager tarkvara

rakendusega. Konfigureerimine hõlmab püsivara uuendamist, seadete, näiteks vaikimisi helitugevuse reguleerimist ning teadaolevate saadete ja krüpteerimisvõtmete raamatukogu haldamist.

Märkus: täielike tööõhimitete saamiseks vaadake süsteemi kasutusjuhendit.

Finnish | Suomalainen Pika-aloitusopas

- Virtapainike
- Aänenvoimakkuuden säätö
- Skannaa / valitse
- Kanavaluettelon selaaminen
- USB-C-portti
- Kuulokeliitännät ja lenkkiliitännät

Ensimmäinen käyttö

Poista näytön suojakansi. Vastaanotin ei aktivoituu ennen kuin se on ladattu, liitä USB-C-virtalähde tai lataa telakointiasemassa ja lataa kokonaan ennen käyttöä. Vastaanottimen LED vilkkuu valkoisena latauksen aikana ja on kiinteän valkoinen täydessä latauksessa.

Perustoiminta

- Kytke vastaanotin päälle painamalla virtapainiketta pitkään. Vastaanotin kytkeytyy automaattisesti päälle, kun se poistetaan telakointiasemasta tai kun USB-virta irrotetaan.
- Vastaanotin etsii saatavilla olevia Auri™-lähetysiä ja muodostaa yhteyden vahvimpaan saatavilla olevaan lähetykseen, jos lähetysiä ei löydy, siitä ilmoitetaan näytöllä.
- Kytke kuulokkeet, korvakaiutin, korvanapit tai yhteensopiva kaulasilmukka kuulokkeiden ja silmukan kiinnitysilttiimiin.
- Aktivoi näyttö painamalla hetkellisesti virtapainiketta tai jompaakumpaa etupainiketta.
- Etsi muita lähetysiä painamalla oikeaa etupuolella olevaa "scan / select"-painiketta, ja ne esitetään luettelossa, jota voidaan selata vasemmalla etupuolella olevalla painikkeella tai envoimakkuuspainikkeilla ylös ja alas. Käytä "scan / select"-painiketta uudelleen muodostaaksesi yhteyden korostettuun lähetykseen.
- Säädä äänenvoimakkuutta painamalla nenvoimakkuuspainikkeita ylös ja alas.
- Sammuta laite painamalla virtapainiketta 3 sekunnin ajan.

Setup

Vastaanottimen konfigurointia varten se on asetettava Auri™-telakointiasemaan ja liitettävä Auri™ Manager -ohjelmistosovellukseen. Konfigurointi sisältää laiteohjelmiston päivitykset, asetusten, kujen oletusäänenvoimakkuuden, säätämisen sekä tunnettujen lähetysten ja salausavainten kirjastojen hallinnan.

Huomautus: täydelliset toimintatiedot löytyvät järjestelmän käyttöoppaasta.

French | Français Guide de Démarrage Rapide

- Bouton d'alimentation
- Réglage du volume
- Scanner / sélectionner
- Faire défiler la liste des chaînes
- Port USB-C
- Prises pour casque d'écoute et boucle de lanière

Première utilisation

Retirez la protection de l'écran. Le récepteur ne s'activera pas tant qu'il n'est pas chargé, connectez une alimentation USB-C ou chargez dans une station d'accueil et chargez complètement avant utilisation. La LED du récepteur clignotera en blanc pendant la charge et sera blanche fixe à pleine charge.

Fonctionnement de base

- Appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pour allumer le récepteur. Le récepteur s'allume automatiquement lorsqu'il est retiré de la station d'accueil ou lorsque l'alimentation USB est débranchée.
- Le récepteur recherche les émissions Auri™ disponibles et se connecte à la plus puissante. Si aucune émission n'est trouvée, cela est indiqué à l'écran.
- Branchez un casque, un haut-parleur, des écouteurs ou une boucle d'oreille compatible dans les prises pour casque et pour boucle d'oreille.
- Activez l'affichage par une pression momentanée sur le bouton d'alimentation ou sur l'un des boutons de la face avant.
- Appuyez sur le bouton avant droit "scan / select" pour rechercher d'autres émissions, celles-ci seront présentées dans une liste qui peut être parcourue à l'aide

- du bouton avant gauche ou des boutons d'augmentation et de diminution du volume. Utilisez à nouveau la touche "scan / select" pour vous connecter à l'émission en surbrillance.
- Réglez le volume en appuyant sur les boutons d'augmentation et de diminution du volume.
- Pour éteindre l'appareil, appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes.

Mise en place

Pour configurer le récepteur, il faut le placer dans une station d'accueil Auri™ et le connecter à l'application logicielle Auri™ Manager. La configuration comprend les mises à jour du micrologiciel, le réglage des paramètres tels que le volume par défaut et la gestion de la bibliothèque des émissions connues et des clés de cryptage.

Note : pour plus de détails sur le fonctionnement, consultez le manuel du système.

German | Deutsch Schnellstartanleitung

- Einschalttaste
- Lautstärkeregler
- Scannen/Auswählen
- Senderliste durchblättern
- USB-C-Anschluss
- Buchsen für Kopfhörer und Umhängeband

Erste Verwendung

Entfernen Sie die Schutzabdeckung des Bildschirms. Der Empfänger wird erst aktiviert, wenn er aufgeladen ist. Schließen Sie ein USB-C-Netzteil an oder laden Sie ihn in einer Dockingstation und laden Sie ihn vor der Verwendung vollständig auf. Die Empfänger-LED blinkt während des Ladevorgangs weiß und leuchtet bei voller Ladung durchgehend weiß.

Grundlegende Bedienung

- Halten Sie die Einschalttaste gedrückt, um den Empfänger einzuschalten. Der Receiver schaltet sich automatisch ein, wenn er aus der Dockingstation entfernt wird oder wenn die USB-Verbindung getrennt wird.
- Der Receiver sucht nach verfügbaren Auri™-Sendern und verbindet sich mit dem stärksten verfügbaren Sender, falls keine Sender gefunden werden, wird dies auf dem Bildschirm angezeigt.
- Schließen Sie Kopfhörer, Ohrhörer, Ohrstöpsel oder eine kompatible Umhängeschlaufe an die Buchsen für Kopfhörer und Umhängebänder an.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden in einer Liste angezeigt, in der Sie mit der vorderen linken Taste oder mit den Lautstärketasten nach oben und unten blättern können.
- Aktivieren Sie das Display durch kurzes Drücken der Einschalttaste oder einer der beiden Fronttasten.
- Drücken Sie die vordere rechte "Scan / Select"-Taste, um nach anderen Sendungen zu suchen. Diese werden

Auri™ RX1 Receiver

Quick Start Guide



Support



Italian | Italiano Guida di Avvio Rapido

- Pulsante di accensione
- Controllo del volume
- Scansione / selezione
- Scorrere l'elenco dei canali
- Porta USB-C
- Jack per cuffie e cordino ad anello

Primo utilizzo

Rimuovere la copertura protettiva dello schermo. Il ricevitore non si attiverà finché non sarà carico; collegare un alimentatore USB-C o caricarlo in una docking station e caricarlo completamente prima dell'uso. Il LED del ricevitore lampeggia in bianco durante la carica e diventa bianco fisso a carica completa.

Funzionamento di base

- Tenere premuto il pulsante di accensione per accendere il ricevitore. Il ricevitore si accende automaticamente quando viene rimosso dalla docking station o quando viene scollegata l'alimentazione USB.
- Il ricevitore esegue una scansione delle trasmissioni Auri™ disponibili e si collega alla più forte disponibile; se non viene trovata alcuna trasmissione, ciò viene indicato sullo schermo.
- Inserire le cuffie, l'altoparlante, gli auricolari o il laccio da collo compatibile nelle prese per cuffie e laccio.
- Attivare il display premendo momentaneamente il tasto di accensione o uno dei due tasti frontali.
- Premere il pulsante anteriore destro "scansione/selezione" per cercare altre trasmissioni, che saranno presentate in un elenco che si può scorrere utilizzando il pulsante anteriore sinistro o i pulsanti del volume su e giù. Utilizzare nuovamente il pulsante "scansione/selezione" per collegarsi alla trasmissione evidenziata.
- Regolare il volume premendo i tasti volume su e giù.
- Per spegnere il dispositivo, tenere premuto il pulsante di accensione per 3 secondi.

Impostazione

Per configurare il ricevitore è necessario collocarlo in una docking station Auri™ e collegarlo all'applicazione software Auri™ Manager. La configurazione comprende gli aggiornamenti del firmware, la regolazione delle impostazioni come il volume predefinito e la gestione della libreria delle trasmissioni conosciute e delle chiavi di crittografia.

Nota: per tutti i dettagli sul funzionamento, consultare il manuale del sistema.

Latvian | Latviski Ista Lietošanas Pamācība

- Barošanas poga
- Skaluma regulēšana
- Skenēšana / atlase
- Kanālu saraksta ritināšana
- USB-C ports
- Austiņu un cilpas cilpas savienotāji

Pirmā lietošana

Noņemiet aizsargājošo ekrāna vāciņu. Kamēr uztvērējs nebūs uzlādēts, tas netiks aktivizēts, tāpēc pirms lietošanas pievienojiet USB-C barošanas avotu vai uzlādējiet to dokstacijā un pilnībā uzlādējiet. Uzlādes laikā uztvērēja LED mirgo baltā krāsā, bet pilnīgas uzlādes laikā tā būs vienmērīgi balta.

Pamata darbība

- Nospiediet un turiet ieslēgšanas pogu, lai ieslēgtu uztvērēju. Uztvērējs ieslēgsies automātiski, kad tas tiks izņemts no dokstacijas vai kad USB barošana tiks atvienota no tīkla.
- Uztvērējs meklēs pieejamās Auri™ pārraides un pieslēgsies spēcīgākajai no tām, kas ir pieejama; ja pārraides netiks atrastas, tas tiks norādīts ekrānā.
- Pievienojiet austiņas, austiņu skaļruni, austiņas uz ausīm vai saderīgu kakla cilpu austiņu un cilpas kakla cilpas ligzdos.
- Aktivizējiet displeju, uz brīdi nospiežot ieslēgšanas vai vienu no priekšējām pogām.
- Nospiediet priekšējo labo pogu “skenēt / atlasīt”, lai meklētu citas pārraides, tās tiks parādītas sarakstā, kuru var ritināt, izmantojot priekšējo kreiso pogu vai izmantojot skaluma palielināšanas un samazināšanas pogas. Lai izveidotu savienojumu ar izcelto raidījumu, vēlēiz izmantojiet “skenēšanas/izvēles” pogu.
- Regulējiet skalumu, nospiežot skaluma palielināšanas un samazināšanas pogas.
- Lai izslēgtu strāvas padevi, nospiediet un turiet ieslēgšanas pogu 3 sekundes.

Iestatīšana

Lai konfigurētu uztvērēju, tas jānovieto Auri™ dokstacijā un jāpievieno Auri™ Manager programmatūras lietojumprogrammai. Konfigurēšana ietver programmatūras atjauninājumus, iestatījumu, piemēram, noklusējuma skaluma regulēšanu un zināmo raidījumu un šifrēšanas atslēgu bibliotēkas pārvaldību.

Piezīme: sīkāku informāciju par darbību skatiet sistēmas rokasgrāmatā.

Lithuanian | Lietuvis Greito Paleidimo Vadovas

- Maitinimo mygtukas
- Garsumo valdymas
- Nuskaityti / pasirinkti
- Slinkti kanalų sąrašą
- USB-C prievadas
- Ausinių ir kilpinių dirželių lizdai

Pirmasis naudojimas

Nuimkite apsauginį ekrano dangtelį. Imtuvas neįsijungs, kol nebus įkrautas, prijunkite USB-C maitinimo šaltinį arba įkraukite doko stotelėje ir prieš naudodami visiškai įkraukite. Įkrovimo metu imtuvo šviesos diodas mirksės baltai, o visiškai įkrautas bus ventisai baltas.

Pagrindinis veikimas

- Paspauskite ir palaiykite įjungimo mygtuką, kad įjungtumėte imtuvą. Imtuvas įsijungs automatiškai, kai bus išimtas iš prijungimo stotelės arba kai bus atjungtas USB maitinimas.
- Imtuvas ieškos galimų “Auri™” transliacijų ir prisijungs prie stipriausios iš jų, jei transliacijų neras, apie tai bus pranešta ekrane.
- Prijunkite ausines, ausinių garsiakalbį, ausines arba suderinamą kilpą ant kaklo prie ausinių ir kilpos antkaklio lizdų.
- Ekraną įjungsite trumpam paspaudę maitinimo arba bet kurį priekinį mygtuką.
- Paspauskite priekinį dešinįjį mygtuką “Scan / Select” (nuskaityti / pasirinkti), kad ieškotumėte kitų transliacijų, jos bus pateiktos sąrašė, kurį galima slinkti priekiniu kairiuoju mygtuku arba naudoti garsumo didinimo ir mažinimo mygtukus. Norėdami prisijungti prie pažymėtos transliacijos, dar kartą paspauskite mygtuką “Skenuoti / pasirinkti”.
- Reguliuokite garsumą spausdami garsumo didinimo ir mažinimo mygtukus.
- Norėdami išjungti maitinimą, paspauskite ir 3 sekundes palaiykite įjungimo mygtuką.

Sąranka

Norint sukonfigūruoti imtuvą, jis turi būti įdėtas į “Auri™” prijungimo stotelę ir prijungtas prie “Auri™ Manager” programinės įrangos. Konfigūravimas apima programinės įrangos atnaujinimus, nustatymų, pavyzdžiui, numatytosios garsumo reikšmės, reguliavimą ir žinomų transliacijų bei šifravimo raktų bibliotekos valdymą.

Pastaba: išsamią informaciją apie veikiną rasite sistemos vadove.

Polish | Polskie Skrócona Instrukcja Obsługi

- Przycisk zasilania
- Regulacja głośności
- Skanowanie / wybór
- Przewijanie listy kanałów
- Port USB-C
- Gniazda słuchawk i pętl i na smycz

Pierwsze użycie

Zdejmij pokrywę ochronną ekranu. Odbiornik nie włączy się, dopóki nie zostanie naładowany, podłącz zasilacz USB-C lub naładuj go w stacji dokującej i naładuj do pełna przed użyciem. Dioda LED odbiornika będzie migać na biało podczas ładowania i świecić na biało po pełnym naładowaniu.

Podstawowe działania

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aby włączyć odbiornik. Odbiornik włączy się automatycznie po wyjęciu ze stacji dokującej lub po odłączeniu zasilania USB.
- Odbiornik wyszuka dostępne transmisje Auri™ i połączy się z najbliższą dostępną transmisją, jeśli żadna transmisja nie zostanie znaleziona, zostanie to wskazane na ekranie.
- Podłącz słuchawki, głośnik douszny, wkładki douszne lub kompatybilną pętlę na szyję do gniazd słuchawk i smyczy.
- Aktywuj wyświetlacz poprzez chwilowe naciśnięcie przycisku zasilania lub jednego z przycisków przednich.
- Naciśnij przedni prawy przycisk “skanuj / wybierz”, aby wyszukać inne transmisje, zostaną one wyświetlone na liście, którą można przewijać za pomocą przedniego lewego przycisku lub przycisków zwiększania i zmniejszania głośności. Ponownie użyj przycisku “scan / select”, aby połączyć się z podświetloną transmisją.
- Dostosuj głośność, naciskając przyciski zwiększania i zmniejszania głośności.
- Aby wyłączyć urządzenie, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 3 sekundy.

Konfiguracja

Aby skonfigurować odbiornik, należy umieścić go w stacji dokującej Auri™ i podłączyć do aplikacji Auri™ Manager. Konfiguracja obejmuje aktualizację oprogramowania sprzętowego, dostosowanie ustawień, takich jak domyślna głośność i zarządzanie biblioteką znanych transmisji i kluczy szyfrowania.

Uwaga: szczegółowe informacje na temat działania można znaleźć w instrukcji obsługi systemu.

Portuguese | Português Guia de Iniciação Rápida

- Botão de alimentação
- Controlo de volume
- Procurar / seleccionar
- Percorrer a lista de canais
- Porta USB-C
- Tomadas para auscultadores e cordão de ligação

Primeira utilização

Retire a cobertura do ecrã de protecção. O recetor não será ativado até estar carregado, ligue uma fonte de alimentação USB-C ou carregue numa estação de ancoragem e carregue totalmente antes de utilizar. O LED do recetor piscará a branco durante o carregamento e ficará branco sólido quando estiver totalmente carregado.

Funcionamento básico

- Prima e mantenha premido o botão de alimentação para ligar o recetor. O recetor ligar-se-á automaticamente quando for retirado da estação de ancoragem ou quando a alimentação USB for desligada.
- O recetor procurará as transmissões Auri™ disponíveis e ligar-se-á à mais forte disponível; se não forem encontradas transmissões, tal será indicado no ecrã.
- Ligue os auscultadores, o altifalante, os auriculares ou o laço de pescoço compatível às tomadas dos auscultadores e do laço.
- Ativar o visor premindo momentaneamente o botão de alimentação ou qualquer um dos botões frontais.
- Prima o botão frontal direito “scan / select” para procurar outras emissões, que serão apresentadas numa lista que pode ser percorrida utilizando o botão frontal esquerdo ou os botões de aumentar e diminuir o volume. Utilize novamente o botão “procurar/ seleccionar” para ligar à emissão destacada.
- Ajuste o volume premindo os

botões de aumentar e diminuir o volume.

- Para desligar, prima e mantenha premido o botão de alimentação durante 3 segundos.

Configuração

Para configurar o recetor, este deve ser colocado numa estação de ancoragem Auri™ e ligado à aplicação de software Auri™ Manager. A configuração inclui atualizações de firmware, ajuste de definições como o volume predefinido e gestão da biblioteca de transmissões conhecidas e chaves de encriptação.

Nota: para mais informações sobre o funcionamento, consultar o manual do sistema.

Romanian | Română Ghid de Pornire Rapidă

- Butonul de pornire
- Controlul volumului
- Scanare / selectare
- Derulată lista de canale
- Port USB-C
- Mufe pentru căști și șnur cu buclă

Prima utilizare

Îndepărtați capacul protector al ecranului. Receptorul nu se va activa până nu este încărcat, conectați o sursă de alimentare USB-C sau încărcați-l într-o stație de andocare și încărcați-l complet înainte de utilizare. LED-ul receptorului va clipi în alb în timpul încărcării și va fi alb continuu la încărcarea completă.

Funcționare de bază

- Apăsăți și mențineți apăsat butonul de alimentare pentru a porni receptorul. Receptorul se va porni automat atunci când este scos din stația de andocare sau când alimentarea USB este deconectată.
- Receptorul va căuta emisiunile Auri™ disponibile și se va conecta la cea mai puternică disponibilă; dacă nu sunt găsite emisiuni, acest lucru va fi indicat pe ecran.
- Conectați căștile, difuzorul pentru urechi, căștile pentru urechi sau bucla compatibilă pentru gât în mufele pentru căști și bucla pentru șnur.
- Activați afișajul printr-o apăsare momentană a butonului de alimentare sau a unuiu dintre butoanele frontale.
- Apăsăți butonul din dreapta față “scanare / selectare” pentru a căuta alte emisiuni; acestea vor fi prezentate într-o listă care poate fi derulată folosind butonul din stânga față sau folosind butoanele de volum sus și jos. Utilizați din nou butonul “scanare / selectare” pentru a vă conecta la emisiunea evidențiată.
- Reglați volumul prin apăsarea butoanelor de volum sus și jos.
- Pentru a opri, țineți apăsat butonul de alimentare timp de 3 secunde.

Configurare

Pentru a configura receptorul, acesta trebuie să fie plasat într-o stație de andocare Auri™ și conectat la aplicația software Auri™ Manager. Configurația include actualizarea firmware-ului, ajustarea setărilor precum volumul implicit și gestionarea bibliotecii de emisiuni cunoscute și a cheilor de criptare.

Notă: pentru detalii complete de funcționare, consultați manualul sistemului.

Slovak | Slovenský Stručná Úvodná Príručka

- Tlačidlo napájania
- Ovládanie hlasitosti
- Skenovanie / výber
- Posúvanie zoznamu kanálov
- Port USB-C
- Konektory pre slúchadlá a slučky na šnúrke

Prvé použitie

Odstraňte ochranný kryt obrazovky. Prijímač sa aktivuje až po nabití, pripojte napájací zdroj USB-C alebo nabíjajte v dokovacej stanici a pred použitím ho úplne nabite. LED dióda prijímača bude počas nabíjania bielo blikat a pri plnom nabití bude stále biela.

Základná prevádzka

- Stlačením a podržaním tlačidla napájania zapnite prijímač. Prijímač sa automaticky zapne po vybratí z dokovacej stanice alebo po odpojení napájania USB.
- Prijímač vyhladá dostupné vysielanie Auri™ a pripojí sa k najbližšiemu dostupnému vysielaniu, ak nenájde žiadne vysielanie, zobrazí sa to na obrazovke.
- Zapojte slúchadlá, reproduktor do ucha, šnúrky do uší alebo kompatibilnú šnúrku na krk do konektorov pre slúchadlá a šnúrky na krk.

- Displej aktivujete chvíľovým stlačením tlačidla napájania alebo niektorého z predných tlačidiel.
- Stlačením praveho predného tlačidla “scan / select” vyhladáte ďalšie vysielania, ktoré sa zobrazia v zozname, ktorý môžete posúvať pomocou ľavého predného tlačidla alebo pomocou tlačidiel na zvýšenie a zníženie hlasitosti. Opätovným použitím tlačidla “scan / select” sa pripojte k zvýraznenému vysielaniu.
- Hlasitosť upravíte stlačením tlačidla na zvýšenie a zníženie hlasitosti.
- Ak chcete vypnúť napájanie, stlačte a podržte tlačidlo napájania 3 sekundy.

Nastavenie

Ak chcete prijímač nakonfigurovať, musí byť umiestnený v dokovacej stanici Auri™ a pripojený k softvérovej aplikácii Auri™ Manager. Konfigurácia zahŕňa aktualizácie firmvéru, úpravu nastavení, ako je predvolená hlasitosť, a správu knižnice známych vysielaní a šifrovacích kľúčov.

Poznámka: úplné informácie o prevádzke nájdete v systémovej príručke.

Slovenian | Slovenščina Kratek Začetni Vodnik

- Gumb za vklop
- Nadzor glasnosti
- Skeniranje/izbira
- Pomikanje seznama kanalov
- Vrata USB-C
- Priključki za slušalke in zanko za vrvico

Prva uporaba

Odstranite zaščitni pokrov zaslona. Sprejemnik se ne bo aktiviral, dokler ne bo napolnjen, zato priključite napajalnik USB-C ali ga napolnite v priklopni postaji in ga pred uporabo popolnoma napolnite. LED dioda sprejemnika bo med polnjenjem utripala belo, ob polnem polnjenju pa bo popolnoma bela.

Osnovno delovanje

- Pritisnite in pridržite gumb za vklop, da vklopite sprejemnik. Sprejemnik se samodejno vklopi, ko ga odstranite iz priklopne postaje ali ko izključite napajanje USB.
- Sprejemnik bo poiskal razpoložljive oddaje Auri™ in se povezal z najmočnejšimi razpoložljivimi oddajami, če ne bo našel nobene oddaje, to bo prikazano na zaslonu.
- V vtičnici za slušalke in zanko za vrvico vtaknite slušalke, zvočnik, ušesne blazinice ali združljivo vratno zanko.
- Prikaz aktivirate s trenutnim pritiskom gumba za vklop ali enega od sprednjih gumbov.
- Če želite poiskati druge oddaje, pritisnite sprednji desni gumb “skeniranje/izbira”; te bodo prikazane na seznamu, ki ga lahko premikate s sprednjim levim gumbom ali z gumboma za povečanje in zmanjšanje glasnosti. Ponovno uporabite gumb “skeniranje/izbira”, da se povežete z označeno oddajo.
- Glasnost prilagodite s pritiskom gumbov za povečanje in zmanjšanje glasnosti.
- Če želite izklopiti napravo, pritisnite gumb za vklop in ga držite 3 sekunde.

Nastavitev

Če želite konfigurirati sprejemnik, ga morate namestiti v Aurijevo priklopno postajo in povezati s programsko aplikacijo Auri™ Manager. Konfiguracija vključuje posodobitve vdelane programske opreme, prilagajanje nastavitev, kot je privzeta glasnost, ter upravljanje knjižnice znanih oddaj in šifirnih kľjučev.

Opomba: za vse podrobnosti o delovanju glejte sistemski priročnik.

Spanish | Español Guía de Inicio Rápido

- Botón de encendido
- Control de volumen
- Escanear / seleccionar
- Desplazarse por la lista de canales
- Puerto USB-C
- Tomas para auriculares y cordón

Primer uso

Retire la cubierta protectora de la pantalla. El receptor no se activará hasta que esté cargado; conecte una fuente de alimentación USB-C o cárguelo en una estación de acoplamiento y cárguelo por completo antes de utilizarlo. El LED del receptor parpadeará en blanco durante la carga y se iluminará en blanco cuando esté completamente cargado.

Funcionamiento básico

- Mantenga pulsado el botón de encendido para encender el receptor. El receptor se

encenderá automáticamente cuando se retire de la base de conexión o cuando se desconecte la alimentación USB.

- El receptor buscará las emisiones Auri™ disponibles y se conectará a la más fuerte disponible, si no se encuentran ninguna emisión se indicará en pantalla.
- Encufar los auriculares, el altavoz de oreja, los auriculares de botón o el lazo para el cuello compatible en las clavijas de los auriculares y del lazo para el cuello.
- Active la pantalla pulsando momentáneamente el botón de encendido o cualquiera de los botones frontales.
- Pulse el botón frontal derecho “scan / select” para buscar otras emisiones, que se presentarán en una lista por la que puede desplazarse con el botón frontal izquierdo o con los botones de subir y bajar volumen. Utilice de nuevo el botón “scan / select” para conectarse a la emisión resaltada.
- Ajusta el volumen pulsando los botones de subir y bajar volumen.
- Para apagar, mantenga pulsado el botón de encendido durante 3 segundos.

Configurar

Para configurar el receptor, debe colocarse en una estación de acoplamiento Auri™ y conectarse a la aplicación de software Auri™ Manager. La configuración incluye la actualización del firmware, el ajuste de parámetros como el volumen predeterminado y la gestión de la biblioteca de emisiones conocidas y claves de cifrado.

Nota: para más detalles sobre el funcionamiento, consulte el manual del sistema.

Swedish | Svenska Snabbstartsguide

- Strömknapp
- Volymkontroll
- Skanna / välj
- Bläddra i kanallistan
- USB-C-port
- Uttag för hörlurar och nyckelband

Första användning

Ta bort det skyddande skärmlocket. Mottagaren aktiveras inte förrän den är laddad, anslut en USB-C-strömförsörjning eller ladda i en dockningsstation och ladda helt före användning. Mottagarens LED-lampa blinkar vitt under laddning och är fast vit vid full laddning.

Grundläggande drift

- Håll strömknappen intryckt för att slå på mottagaren. Mottagaren slås på automatiskt när den tas bort från dockningsstationen eller när USB-kontakten kopplas ur.
- Mottagaren söker efter tillgängliga Auri™-sändningar och ansluter till den starkaste tillgängliga sändningen, om inga sändningar hittas visas detta på skärmen.
- Anslut hörlurar, öronhögtalare, öronsnäckor eller kompatibel halslinga till uttagen för hörlurar och halslinga.
- Aktivera displayen genom att trycka kort på strömbrytaren eller en av frontknapparna.
- Tryck på den främre högra “scan / select”-knappen för att leta efter andra sändningar, dessa visas i en lista som kan bläddras med den främre vänstra knappen eller med volymknapparna upp och ner. Använd “scan / select”-knappen igen för att ansluta till den markerade sändningen.
- Justera volymen genom att trycka på knapparna för volym upp och volym ner.
- För att stänga av strömmen, tryck och håll in strömknappen i 3 sekunder.

Inställning

För att konfigurera mottagaren måste den placeras i en Auri™ dockningsstation och anslutas till mjukvaruapplikationen Auri™ Manager. Konfigurationen omfattar uppdateringar av firmware, justering av inställningar som standardvolym och hantering av biblioteket med kända sändningar och krypteringsnycklar.

Obs: För fullständig information om driften, se systemhandboken.

Japanese | 日本語 クイックスタートガイド

- 電源ボタン
- 音量調節
- スキャン/選択
- チャンネルリストのスクロール
- USB-Cポート
- ヘッドフォン&ループ・ストラップ・ジャック

初使用

保護スクリーンカバーを外す。USB-C 電源を接続するか、ドッキングステーションで充電し、使用前に完全に充電してください。充電中はレシーバーのLEDが白く点滅し、フル充電時には白色に点灯します。

基本操作

- 電源ボタンを長押ししてレシーバーの電源を入れます。ドッキングステーションから取り外すか、USB 電源プラグを抜くと自動的に電源がオンになります。
- 受信機は利用可能なAuri™放送をスキャンし、利用可能な最も強い放送に接続します。放送が見つからない場合は、画面に表示されません。
- ヘッドホン、イヤースピーカー、イヤホン、または互換性のあるネックループを、ヘッドホンジャックとループランヤードジャックに差し込みます。
- 電源ボタンまたはフロントボタンのどちらかを一瞬押しして、ディスプレイをアクティブにします。
- 前面右側の「scan / select」ボタンを押して、他の放送を探します。これらの放送はリストで表示され、前面左側のボタンを使ってスクロールするか、ボリュームの上下ボタンを使います。ハイライトされた放送に接続するには、もう一度「scan / select」ボタンを押してください。
- ボリュームの上下ボタンで音量を調節します。
- 電源を切るには、電源ボタンを3秒間長押しします。

セットアップ

受信機を設定するには、Auri™ドッキングステーションに設置し、Auri™ Managerソフトウェアアプリケーションに接続する必要があります。設定には、ファームウェアの更新、デフォルト音量などの設定の調整、既知の放送や暗号化キーのライブラリの管理などが含まれます。

注:操作の詳細については、システムマニュアルを参照してください。

Chinese | 中文 快速入门指南

- 电源按钮
- 音量控制
- 扫描/选择
- 滚动频道列表
- USB-C 端口
- 耳机和环形挂绳插孔

首次使用

取下屏幕保护盖。接收器在充电前不会启动，请连接 USB-C 电源或在扩展坞中充电，并在使用前充满电。接收器 LED 灯在充电时会闪烁白光，充满电后为纯白色。

基本操作

- 按住电源按钮打开接收机。从底座中取出或按下 USB 电源插头时，接收器将自动开启。
- 接收器将扫描可用的 Auri™ 广播，并连接到最强的广播，如果没有找到广播，屏幕上将会显示。
- 将耳机、耳扬声器、耳塞或兼容的颈环插入耳机和颈环挂绳插孔。
- 瞬间按下电源键或任一前置按钮即可激活显示屏。
- 按前部右侧的“扫描/选择”按钮可查找其他广播，这些广播将显示在一个列表中，可使用前部左侧的按钮或音量增大和减小按钮滚动该列表。再次使用“扫描/选择”按钮可连接到高亮显示的广播。
- 按音量加减按钮调节音量。
- 要关闭电源，请按住电源按钮 3 秒钟。

设置

要对接收机进行配置，必须将其放置在 Auri™ 扩展坞中，并连接到 Auri™ Manager 软件应用程序。配置包括固件更新、调整默认音量等设置以及管理已知广播和加密密钥。

注:有关全部操作细节，请查阅系统手册。

SUPPORT



www.auriaudio.com



Ampetronic Ltd
Unit 2, Trentside Business Village,
Farndon Road, Newark NG24 4XB, United
Kingdom | Phone: +44.1636.610062
www.ampetronic.com

Listen Technologies Corporation
14912 Heritage Crest Way
Bluffdale, Utah 84065-4818 USA
+1.801.233.8992
www.listen.tech.com

Copyright © 1998 – 2024
Listen Technologies Corporation®.
All rights reserved.
20240801 | UP1B601-1